

points or interpreting orders given by the border control police;

3. *Expresses the hope* that such incidents will not recur;

With regard to the alleged theft:

4. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority;

5. *Further draws the attention* of the petitioners to the fact that Mr. Aden Elmi may bring his claims before the competent courts of the Territory if he so desires;

6. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*364th meeting,
2 July 1951.*

361 (IX). Petition from the Chiefs, Notables and Leaders of the Somali Youth League, Branch of Kismayu (T/Pet.11/7), concerning Somaliland under Italian administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

Having accepted and examined at its ninth session the petition from the Chiefs, Notables and Leaders of the Somali Youth League, Branch of Kismayu (T/Pet.11/7), in consultation with Italy as the Administering Authority concerned, which designated Mr. G. Fornari as special representative,

Having taken note of the written observations of the Administering Authority (T/908) as well as of the oral statement of the special representative that the incidents referred to in the petition related to the political unrest at Kismayu and Margherita after the transfer of power to the Italian Administration in April 1950, that the police forces had restored order in a few days without having to resort to exceptional measures, and that a satisfactory state of peace and security now prevailed in the Territory,

The Trusteeship Council

1. *Considers* that the situation of political unrest prevailing at the time of the transfer of power to the Italian Administration, in April 1950, during which incidents occurred in Kismayu and Margherita, has been substantially improved;

2. *Expresses the hope* that, in view of the present peaceful atmosphere now prevailing in Somaliland, such incidents will not recur;

3. *Invites* the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*364th meeting,
2 July 1951.*

362 (IX). Petition from the Somali Youth League, Branch of Bender Kassim (T/Pet.11/9), concerning Somaliland under Italian administration

Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure,

malentendus lorsqu'il s'agira d'identifier les postes-frontières ou d'interpréter les ordres de la police préposée au contrôle de la frontière;

3. *Exprime l'espoir* que des incidents semblables ne se reproduiront plus;

En ce qui concerne le prétendu vol:

4. *Attire* l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité chargée de l'administration;

5. *Attire en outre l'attention* des pétitionnaires sur le fait que M. Aden Elmi peut, s'il le désire, porter sa réclamation devant les tribunaux compétents du Territoire;

6. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*364ème séance,
2 juillet 1951.*

361 (IX). Pétition des chefs, notables et dirigeants de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Kismayu (T/Pet.11/7), concernant la Somalie sous administration italienne

Agissant en vertu de l'Article 87, b, de la Charte et conformément son règlement intérieur,

Ayant reçu et examiné, à sa neuvième session, la pétition des chefs, notables et dirigeants de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Kismayu (T/Pet.11/7), en consultation avec l'Italie, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, qui avait désigné M. G. Fornari comme représentant spécial,

Ayant pris acte des observations écrites de l'Autorité chargée de l'administration (T/908) ainsi que de la déclaration du représentant spécial, d'où il ressort que les incidents signalés dans la pétition étaient liés à la situation politique instable qui avait régné à Kismayu et à Margherita après la transmission du pouvoir à l'Administration italienne en avril 1950, que les forces de police ont rétabli l'ordre au bout de quelques jours sans avoir eu recours à des mesures exceptionnelles, et qu'un état satisfaisant de paix et de sécurité règne maintenant dans le Territoire,

Le Conseil de tutelle,

1. *Estime* que la situation politique instable qui régnait lors de la transmission des pouvoirs à l'Administration italienne en avril 1950, époque à laquelle les incidents se sont produits à Kismayu et à Margherita, s'est notablement améliorée;

2. *Exprime* l'espoir qu'en raison du fait qu'une atmosphère paisible règne actuellement en Somalie, ces incidents ne se reproduiront pas;

3. *Invite* le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*364ème séance,
2 juillet 1951.*

362 (IX). Pétition de la Ligue de la jeunesse somalie, section de Bender Kassim (T/Pet.11/9), concernant la Somalie sous administration italienne

Agissant en vertu de l'Article 87, b, de la Charte et conformément à son règlement intérieur,